



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二二三三一九一

一九七九年二月廿一日
星期三

目錄

查理斯王子訪問沙田	第一頁
機場旅客行李處理系統合約已批出	第二頁
港九新界成立防火糾察隊	第三頁
社署長主持東華三院託兒所開幕	第四頁
政府計劃擴展職業先修教育	第五頁
香港仔週五暫停供水	第五頁
英工業大臣抵港	第六頁
威爾斯親王訪港採訪新聞辦法	第七頁
本港宣佈禁止犀角入口	第七頁
社署弱能學員參加露營活動	第九頁
荃灣社區建設發展迅速	第十一頁

查理斯王子訪問沙田

查理斯王子下月首次來港作官式訪問，他將於三月四日先赴沙田視察，並開始一連串公開酬酢。

王子將由新界政務司鍾逸傑陪同，前往小瀝源一個眺望處，屆時，新界拓展署署長杜恩，沙田理民官許堅信及沙田新市鎮拓展工程處處長方鎮南將在場迎迓。

王子在眺望處可以見沙田全區，方氏將為王子解說沙田之最新發展。

目前沙田共有人口四萬八千人，預料在一九八六年將增至五十五萬人，其中百分之六十將在公共屋邨內居住。

沙田之優點為區內具有若干對市區居民有吸引力之特色，較顯著者如新馬場，以及其位置與市區及附近多個風景幽美之郊野公園相距不遠。

沙田理民官許堅信今日稱：整個沙田發展之重點，是集中在興建一個佔地二十二公頃之市鎮中心。該中心周圍將建有住宅區及一個河畔公園。

他說：「該市鎮中心將包括一座內有多間大百貨公司及店鋪之商場大廈，並與市鎮會堂及火車站相連接。」在購物區上興建住宅樓宇亦是計劃中的一部份，可容四萬人的多座大廈現正在興建。

火車站旁將有一幢十層高之辦公室大廈，此外，商場大廈旁已保留一幅土地作為日後加建大廈之用。

市鎮會堂內將設有一個可容一千五百人之禮堂兼音樂廳，酒樓，圖書館及採排室。各項設備均由政府管理。

許氏指出：一九八一年九廣鐵路實行電氣化後，開往九龍的班車會更爲頻密，並將在大圍、市鎮中心及火炭分別興建三個火車站。屆時沙田與九龍間之交通將更爲完善。

他說：「在計劃中的沙田綜合運輸系統，將包括連接鐵路系統之巴士服務，與及由通過市區直達郊野之單車路網。」

新市鎮將依據精心設計的控制圖則及租約發展，以保證維持高度的水準。

其他設施包括由政府興建的四十一間中學和四十五間小學、兩個游泳池場館、一間設有一千四百張病床的教學用醫院、社區中心及社區會堂。

工務署批出一千三百萬元合約
日本公司承建機場新行李系統

工務司署今日（星期三）批出一份價值一千三百二十萬元的合約，予日本大庫輸送機株式會社，由該公司負責供應及安裝香港國際機場離境旅客行李自動化處理系統的第二期設備。

是項工程係由電器機械工程處爲民航處監督裝置。

電器機械工程處處長歐志平今日與大庫輸送機株式會社社長大庫典雄簽署是項合約。

歐氏指出，該項合約屬於一項電腦控制行李處理系統的第二期工程，亦爲最後的一期。

該系統的首期工程亦是由大庫輸送機株式會社負責建造。

該輸送系統第二期工程預算每小時可處理三千六百件行李，並將會分兩期投入服務。第一期可於一九八〇年一月使用，而第二期則可於一九八一年九月為旅客服務。

大庫輸送機株式會社的香港代理為住友商事株式會社。

港九新界各區成立防火糾察隊

港九新界各區防火糾察隊將於星期五（二月廿三日）下午二時半，在元朗八鄉消防訓練學校舉行成立典禮。

成立防火糾察隊，是今年防火運動宣傳的新項目，其目的是提高大眾對火災的警覺，並在社會基層組織志願隊伍，群策群力，消除居住環境的火警危險。

初步工作目標是鼓勵木屋區及村落居民組織防火糾察隊，協助防火工作。

月來各區防火糾察隊均獲得消防事務處、民政署、新界民政署及政府新聞處合力指導，籌劃組織。

在星期五舉行的典禮中，來自港九新界各木屋區及村落之廿六隊防火糾察隊代表，將到場接受紀念品。

立法局議員楊少初先生將出席致詞，此外，民政署、新界民政署、消防事務處及政府新聞處亦派出代表主禮。

禮成後，消防訓練學校學員會舉行救火演習，並示範各種滅火工具的正確使用方法。

編輯注意：

歡迎派員訪攝本星期五（二月廿三日）下午二時三十分在元朗八鄉消防訓練學校舉行之防火糾察隊成立典禮。屆時將有車輛接送，該部新聞界專車將於星期五下午一時十五分在中區皇后碼頭開出前赴元朗。

東華三院新託兒所 社署長主持開幕禮

自一九七六年六月實施幼兒中心條例後，已有二百多間符合規定標準的幼兒中心，在社會福利署註冊。

社會福利署署長李春融於今日（星期三）主持東華三院秀茂坪邨託兒所開幕致詞時，作以上表示。

李春融夫人其後爲一紀念牌匾揭幕，然後參觀該託兒所的設備。

社會福利署署長說，目前已註冊的幼兒中心當中，超過半數是由政府資助辦理的，以便無法負擔私家託兒所費用之家長可利用該項設施。

他說，在本港之現代工商業發達之社會中，已婚婦女外出工作以補助家計者日益增加。

他續說：能夠有親友或長輩幫忙照顧其年幼子女者固然是十分幸運，但小家庭的父母則往往需要幼兒中心的服务。

李氏指出一所幼兒中心並非單純爲供給兒童的膳食而設的。

他說：幼兒中心除照顧兒童的日常生活之外，亦特別注重他們德、智、體、群、美五育之發展。

他讚揚東華三院爲社會提供各項服務不遺餘力之精神，特別是在幼兒工作方面的超卓成就。

秀茂坪託兒所可收容及照顧一百二十名兒童，該託兒所是第六間東華三院屬下日間幼兒中心。東華三院亦辦有一所非牟利而靠收入自給的託兒所。

編輯注意：社會福利署署長李春融的中文演辭和一幀開幕典禮圖片將於傍晚時分放在政府新聞處稿箱備取。

職業先修教育日受重視
政府計劃提供高中學位

助理教育司（策劃與建校組）李越挺今日稱，政府將會增建職業先修學校，並計劃在一九八一年提供若干高中學位，增加在這類學校就讀學生的升學機會。

李氏是在全港十三間職業先修學校聯合運動會上致詞時，作以上表示。

他說：「職業先修教育已受到社會人士的重視，而職業先修學校所能提供的學位近年來有供不應求的趨勢，而就讀於職業先修學校的學生，大部份能力在一般水平之上。」

今日的職業先修教育是三年制初中教育，除為學生建立鞏固普通教育基礎外，並介紹一般技能之運用，為將來的專業訓練奠定良好根基。

李氏稱：「職業先修學校是整個中學教育制度的一環，與文法中學，工業中學，三者並駕齊驅，它們的責任，除了提供一般性的實科訓練，包括主要的工商業的，還提供全面性的中學教育，使學生完成三年課程後，能夠繼續升學或參與專業訓練。

香港仔週五接駁水管
晚九時至翌晨暫停水

水務署宣佈，香港仔暨鴨洲若干樓宇，將於本星期五（二月二十三日）晚九時起，至翌日（星期六）早上六時止，暫停供水，以便進行接駁水管工程。

受影響樓宇位於香港仔舊大街至田灣的範圍內，包括漁光邨、石排灣邨、田灣邨、田灣安置區、牛奶公司、興偉冰廠凍房。於鴨洲區中所有樓宇及香港電燈公司。

五。

英工業大臣抵港

英國工業大臣華理今日（星期三）下午抵港作四天訪問，然後前往北京一行。

港督麥理浩爵士暨工商署署長左敦、英國駐港高級商務專員馬卓賢及英國駐港商務專員溥擊志均在機場迎迓。

與華氏於訪港後一同前往北京者計有國會事務私人秘書柏克；私人秘書杜傑；通用電器公司兼中英貿易協會主席尼爾信勳爵；電機及水喉工程商會執行委員夏滿；工業部副秘書聶本；貿易部助理秘書卜士頓及工業部助理秘書馬法蘭尼等。

在留港期間，華氏將獲告知有關經濟及本港發展情況。他並將由港督麥理浩爵士及新界政務司鍾逸傑陪同下，乘坐直升機遊覽新界。麥理浩爵士亦將陪同英國工業大臣，會晤工商業及紡織業兩諮詢委員會之委員。

華氏並將與政府高級官員，本港商界高層人士及英商會晤。此外，他又將參觀香港地下鐵路公司及乘船遊覽港海，參觀貨櫃碼頭及新型工廠。

華氏將於本星期六離港赴北京，並在啓程之前在啓德機場舉行記者招待會。

威爾斯親王訪港

採訪新聞辦法（參觀玩具廠）

編輯注意：

新聞界採訪威爾斯親王參觀玩具廠之辦法，現經已作出最後安排。

有關之新聞採訪辦法，特別証章申請表格及三張採訪位置平面圖，將於今日（星期三）傍晚存放在新聞處稿箱待取。請將該份資料替代於星期二（二月二十日）發出的「採訪新聞辦法」之第十五頁。

所有特別証章申請表格，必須於二月二十三日（星期五）下午五時前，交回拱北行頂樓政府新聞處威爾斯親王訪港新聞主任收。

本港宣佈禁止犀角入口
保護瀕於絕種野生動物

漁農處今後將停止簽發有關犀牛角（包括碎片及製成品）之入口簽証。

漁農處處長李國士今日稱：所有種類的犀牛角均屬動植物（保護瀕於絕種生物）條例附表內開列之受保護野生動物，該條例使有關瀕於絕種野生動植物之國際協約在本港亦可引用。

本港政府之決定立刻獲得總部設在瑞士之世界野生動物基金會所歡迎。

該會之保護自然生物及特別科學顧問泰培博士拍發電訊與刻在東京之該基金公衆事務主任木衛米湛報告此消息，泰培博士在電文中說：「香港政府的新行動是一項非常重要之先例，由於對犀角之需求甚殷，故犀牛現已屬於瀕於絕種之野生動物之一，並且屬於最急劇減少之動物品種。」

他續說：世界野生動物基金會成立於一九六一年，一向對本港供應之犀牛產品之受需求情形，深表關注，因此，對香港政府的行動深表稱道。

他說：「我們深信其他主要動物產品市場將會效法香港之英明決定，禁止一切有關犀角之貿易。」

本週較早時候，大衛米湛曾在港與漁農處處長李國士及該處之多位保護自然主任商討有關本港執行有關瀕於絕種野生動物的國際貿易協約及本港法例之事宜。

漁農處處長李國士指出：自從該條例於一九七六年生效以來，漁農處簽發犀角入口証十五張及犀牛皮入口簽証一張。

所有的入口貨物均有來源地國家簽發之適當出口証，這些國家均為前述國際貿易協約的成員或簽約國。他又說，經與香港九龍象牙商會磋商後，現正實施全面禁止入口，該商會的會員一向為辦運犀牛角入口的主要入口商。

李氏說：「該業如此支持當局之行動，令人感到高興之至，而且只有透過該行業的合作，管制措施始能有效執行。」

他強調全面禁止入口措施只是適用於特別稀少的品種。至於多種類的其他野生動物產品之交易，如係遵照協約規定，則仍可進行不受影響。

有關最近坦桑尼亞的報章報導，指稱香港是為偷獵的犀牛角之主要入口地事，漁農處發言人說，本港政府並未接到坦桑尼亞當局或其他地方任何有關此類貨物的消息。

他說：「倘使政府確得到此類消息，有關事件自當予以慎重調查。」

社署康復中心弱能學員

二百餘人參加露營活動

社會福利署屬下之其中一所康復中心，派出超過二百名弱能學員，參加為響應國際兒童年而在屯門舉辦的為期兩天的露營活動。

該批來自世界康復會基金訓練中心的學員，大部份將在哪福堂會所的地地住宿。

露營活動多采多姿，包括燒烤大會、集體遊戲、抽獎及綜合表演。

一位荃灣社區領袖楊晉培先生捐贈一萬元，作為該次露營及該訓練中心辦理的其他活動的經費。

社會福利署助理署長杜潘雪清女士今日（星期三）下午在營地舉行的一項儀式中，接受楊先生的捐款時說：「舉行露營符合國際兒童年的精神，因為兒童年之生理發展正是為了廣泛引起各國人士注意兒童的心理及

杜女士說社會福利署爲了將這種精神加以推廣，已與各志願福利機構聯合舉辦一連串活動協助促進兒童福利服務。

她說：「另一方面，社會福利署對弱能兒童的福利亦同樣關注。」

目前該署屬下有十九間康復中心，共收容約一千七百八十名傷殘及弱智人士。

世界康復會基金訓練中心就是其中一間，該中心給予弱能人士各種職業先修及職業訓練，並通過各種課外活動，幫助他們得到均衡的發展。

荃灣社區建設發展迅速 去年末季六間學校落成

工務司署荃灣新市鎮拓展工程處，在發展該急劇進展衛星城市的社區設施方面，一直站在最前綫。

該署發言人表示，通常新市鎮的進展速度均令到參觀者稱奇不已，而荃灣在這方面亦無例外。

以去年的最後三個月爲例，很多社區設施已略具規模。在該段期間，兩間標準設計的小學及四間中學先後落成。此外，位於梨木樹的市區診所，其打樁工程已招標承辦。葵涌室內運動場亦已開始進行打樁工程。

同時，若干項建設亦在工務計劃中升級，其中包括石圍角邨一座社區會堂、葵涌一座游泳池、石蔭一座街市及圖書館大廈，及葵涌區一座熟食中心及貨車停泊處。

該發言人補充說，現時仍在建築中的，有七間中學、兩間小學、一座消防事務處職員宿舍、一座多種用途會堂、一座火化場及骨灰安置所、一座永久性街市及一座屋邨福利大樓。